



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Place Bonaventure, portail Sud-Oue

800, rue de La Gauchetière Ouest

7^e étage, suite 7300

Montréal

Québec

H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Place Bonaventure, portail Sud-Oue

800, rue de La Gauchetière Ouest

7^e étage, suite 7300

Montréal

Québec

H5A 1L6

Title - Sujet Service d'expert conseil	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE474-200697/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client EE474-200697	Date 2019-10-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-110-15448	
File No. - N° de dossier MTC-9-42118 (110)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-10-29	
Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Hivon, Michèle	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc110
Telephone No. - N° de téléphone (514) 607-4952 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: 4695 boul. Shawinigan-Sud Shawinigan (QC) G9N 6T5	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EE474-200697/A

Amd. No. - N° de la modif.
003

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTC110

Client Ref. No. - N° de réf. du client
R.082974.300

File No. - N° du dossier
MTC-9-42118

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

AMENDMENT 003

The request for proposal is modified as mentioned below

1 – SRE 3 SUBMISSION REQUIREMENTS AND EVALUATION - 3.1.1 Licensing,

certification or authorization : Proponents are advised that paragraph 3.1.1 is DELETED and REPLACED BY clause SI10 AMENDMENT TO CLAUSE R1410T GI10 (2011-05-16) LICENSING REQUIREMENTS

« SI10 AMENDMENT TO CLAUSE R1410T GI10 (2011-05-16) LICENSING REQUIREMENTS

Clause R1410T GI10 (2011-05-16) Licensing requirements, integral part of General Instructions (GI) R1410T (2017-08-17), General instructions (GI) – Architectural and/or Engineering services – Request for Proposal Request for Proposal is DELETED and REPLACED BY :

1. Consultant Team members and Key Personnel shall be, or be eligible to be licensed, certified or otherwise authorized to provide the necessary professional services to the full extent that may be required by provincial or territorial law in the Province or Territory in which the project is located.
2. The Proponent's internal structure and governance must comply with provincial laws and regulations, including the Architects Act, CQLR c A-21.
3. By virtue of submission of a proposal, the Proponent certifies that the Proponent's Consultant Team and Key Personnel are in compliance with the requirements of subsection 1 above and that the Proponent's internal structure and governance meet the requirements of paragraph 2. The Proponent acknowledges that PWGSC reserves the right to verify any information in this regard and that false or erroneous certification may result in the proposal being declared non-responsive.

2 – Clauses SI11 INELIGIBLE PARTIES and SI12 USE OR INCLUSION OF INELIGIBLE

PARTIES : Proponents are advised that clauses SI11 and SI12 are integral part of solicitation documents :

« SI11 INELIGIBLE PARTIES

1. As a result of their involvement in the Project, the parties named below, (the “Ineligible Parties”) their employees, and any of their sub-consultant, advisors, consultants or representatives engaged in respect of this Project and any person controlled by, that controls or that is under common control with the Ineligible Parties (each an Ineligible Parties's Affiliate) are subject to the provisions of Supplementary Instructions to Proponents (SI); R1410T (2017-08-17), General instructions (GI) – Architectural and/or Engineering, services – Request for Proposal, GI25 (2012-07-16) Conflict of interest—unfair advantage, and are not eligible to participate as a Proponent or Advisor to the Proponent.

Solicitation No. - N° de l'invitation
EE474-200697/A

Amd. No. - N° de la modif.
003

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTC110

Client Ref. No. - N° de réf. du client
R.082974.300

File No. - N° du dossier
MTC-9-42118

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

2. The following are Ineligible Parties for this Request for Proposal process :

1. NFOE Inc.
2. Cim conseil
3. EXP
4. LCO
5. Exim
6. Bernard et associés
7. Counterrisk

Additional persons, firms, or organizations may be added to or deleted from the list during any stage of the Competitive Selection Process through a solicitation amendment.

Neither Canada nor any of its employees, advisors or representatives is liable to any Proponent for any claims, whether for preparation costs of its proposal, loss of anticipated profit, loss of opportunity or any other matter whatsoever, for any use or reliance on this list, or use or inclusion of Ineligible Parties in any proposal.

3. Proponents are advised that the Consultant selected at the conclusion of this Request for Proposal may be precluded from participating in other new Federal building in Shawinigan project solicitation.

SI12 USE OR INCLUSION OF INELIGIBLE PARTIES

Each Proponent is responsible for ensuring that neither the Proponent nor any member of the Proponent Team or any of their respective Representatives uses, consults or seeks advice from any Ineligible Party or any employee or Representative of an Ineligible Party, or includes any Ineligible Party in the Proposal.

Canada may, at its discretion, disqualify a Proponent or impose such conditions on the Proponent's continued participation in this Request for Proposal process as Canada may consider to be in the public interest or otherwise appropriate, if the Proponent uses or includes an Ineligible Party:

- (a) to advise or otherwise assist the Proponent in connection with the Proponent's participation in this Request for Proposal process, including in connection with the Bidder's preparation of its Proposal; or
- (b) as an employee, advisor or consultant to the Proponent.»

All other terms, clauses and conditions remain unchanged